



5150^{III}

TM

OWNER'S MANUAL
INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO
MODE D'EMPLOI
ISTRUZIONI OPERATIVE
BEDIENUNGSANLEITUNG
MANUAL DE INSTRUÇÕES
操作方法

ENGLISH

ESPAÑOL

FRANÇAIS

ITALIANO

DEUTSCH

PORTUGUÊS

日本語

ANGLŪ VALODĀ - LAPAS 6-9

ESPAÑOL - PAGINAS 10-13

FRANÇAIS - LAPAS 14-17

ITĀLIJA - PAGINE 18-21

DEUTSCH-SEITEN 22-25

PORTUGUÊS - PAGINA..... 26-29

日本語-ページ 30-33

Svarīgi drošības norādījumi



Šis simbols brīdina lietotāju par bīstamiem sprieguma līmeņiem, kas atrodas korpusā.



Šis simbols iesaka lietotājam izlasīt visu pievienoto literatūru, lai nodrošinātu drošu ierīces darbību.

Izlasiet, saglabājiet un ievērojiet visus norādījumus. Ievērojiet visus brīdinājumus.

Strāvas padeves vadu pievienojiet tikai iezemētai maiņstrāvas kontaktligzdai saskaņā ar sprieguma un frekvences nominālvērtību, kas norādīta sadaļā IEVADES DARBĪBA šī izstrādājuma aizmugurējā panelī.

BRĪDINĀJUMS: lai novērstu bojājumus, aizdegšanās vai trieciena risku, nepakļaujiet šo ierīci lietus vai mitrumam.

Pirms ierīces ārpuses tīrīšanas atvienojiet strāvas padeves vadu (izmantojiet tikai mitru drānu). Pagaidiet līdz ierīce ir pilnībā izžuvusi, pirms to atkal pievienojat strāvai.

Uzturiet vismaz 6 collas (15,25 cm) brīvas gaisa telpas aiz iekārtas, lai nodrošinātu pareizu ierīces ventilāciju un dzesēšanu.

Šis izstrādājums jānovieto tālāk no siltuma avotiem, piemēram, radiatoriem, siltuma reģistriem vai citi produkti, kas ražo siltumu.

Šis izstrādājums var būt aprīkots ar polarizētu spraudni (viens lāpstiņš platāks par otru). Šī ir drošības funkcija. Ja nevarat ievietot kontaktdakšu kontaktligzdā, sazinieties ar elektriķi, lai nomainītu novecojušo kontaktligzdu. Nepārkāpiet šī spraudņa drošības mērķi.

Sargājiet barošanas vadu no saspiešanas vai nobēršanas.

Šo izstrādājumu drīkst lietot tikai ar ratiņiem vai statīvu, ko ieteicis ražotājs.

Šī izstrādājuma barošanas vads ir jāatvieno no kontaktligzdas, ja tas netiek lietots ilgu laiku vai vētras laikā.

Šī izstrādājuma apkope jāveic kvalificētam servisa personālam, ja: ir bojāts strāvas padeves vads vai kontaktdakša; vai uz produkta ir nokrituši priekšmeti, vai uz produkta ir uzlijuši šķidrums; vai produkts ir bijis pakļauts lietus iedarbībai; vai šķiet, ka izstrādājums nedarbojas normāli, lai tam ir ievērojamas darbības izmaiņas; vai produkts ir nomests, vai korpuss ir bojāts.

Nepilniet un nesmidziniet šķidrumus, kā arī nenovietojiet uz ierīces ar šķidrumu pildītus traukus.

UZMANĪBU! Iekšpusē nav detaļu, kuras lietotājs varētu apkopt. Apkopi lūdziet tikai kvalificētam personālam.

FMIC pastiprinātāji un skaļruņu sistēmas spēj radīt ļoti augstu skaņas spiediena līmeni, kas var izraisīt īslaicīgus vai neatgriezeniskus dzirdes bojājumus. Esiet uzmanīgi, iestatot un regulējot skaļuma līmeni lietošanas laikā.

Korpusā var būt bīstams spriegums pat tad, ja strāvas slēdzis ir izslēgts un strāvas vads ir pievienots.

Tāpēc pirms apkopes veikšanas atvienojiet strāvas vadu no aizmugurējā paneļa strāvas padeves. Strāvas ieplūdei jāpaliek viegli darbināmai.

FCC ATBILSTĪBAS PAZIŅOJUMS: Šis aprīkojums ir pārbaudīts un atzīts par atbilstošu FCC noteikumu 15. daļas ierobežojumiem. Šie ierobežojumi ir paredzēti, lai nodrošinātu saprātīgu aizsardzību pret kaitīgiem traucējumiem, uzstādot dzīvojamo telpu. Šis aprīkojums ģenerē, izmanto un var izstarot radiofrekvenču enerģiju, un, ja tas netiek uzstādīts un lietots saskaņā ar instrukcijām, tas var radīt kaitīgus radioskaru traucējumus. Tomēr nav garantijas, ka konkrētajā instalācijā neradīsies traucējumi. Ja šī iekārta rada kaitīgus traucējumus radio vai televīzijas uztveršanai, ko var noteikt, izslēdzot un ieslēdzot iekārtu, lietotājs tiek aicināts mēģināt novērst traucējumus, veicot vienu vai vairākus no šiem pasākumiem: • Pārorientējiet vai pārvietojiet uztvērēju. antena. • Palieliniet attālumu starp iekārtu un uztvērēju. • Pievienojiet iekārtu kontaktligzdai, kas atrodas citā ķēdē, nevis tā, kurai ir pievienots uztvērējs. • Lai saņemtu palīdzību, sazinieties ar izplatītāju vai pieredzējušu radio/TV tehniķi.

Instrucciones de Seguridad Importantes



Este símbolo advierte al usuario que en el interior de la carcasa hay niveles peligrosos de voltaje.



Este símbolo advierte al usuario que lea toda la documentación adjunta para utilizar la unidad con seguridad.

Lea las atentamente instrucciones y sígalas al pie de la letra. Tenga en cuenta todas las instrucciones.

Conecte únicamente el cable de alimentación eléctrica a una toma de CA de acuerdo con las especificaciones de voltaje y frecuencia que se indican en la potencia de entrada INPUT POWER del panel posterior de este producto.

ADVERTENCIA: Para evitar daños, incendios y descargas eléctricas, no exponga esta unidad a la lluvia ni a la humedad.

Antes de limpiar el exterior de la unidad, desconecte el cable de alimentación (utilícese únicamente un paño húmedo). Deje que la unidad seque completamente antes de volver a conectarla a la corriente.

Para una ventilación y refrigeración adecuadas, deje un espacio mínimo de 15,25 cm detrás de la unidad.

Este producto deberá estar situado lejos de fuentes de calor tales como radiadores, registros de calefacción u otros productos que generen calor.

Es posible que este producto esté equipado con un enchufe polarizado (un blade más ancho que el otro). Esta es una función de seguridad. Si no puede introducir el enchufe dentro de la toma de corriente, pongase en contacto con un electricista para que la cambie ya que podría estar anticuada. No anule el propósito de seguridad de este enchufe.

Tenga cuidado de que el cable de alimentación no se pinche ni se erosione.

Este producto sólo se debe utilizar con el soporte recomendado por el fabricante.

El cable de alimentación de este producto deberá estar desconectado de la toma de corriente cuando no se vaya a utilizar durante un período de tiempo largo o en caso de tormenta eléctrica.

Este producto deberá ser reparado por personal cualificado si: el cable de alimentación o el enchufe están dañados, ha caído algún objeto o se ha derramado líquido encima, el producto ha estado expuesto a la humedad o al agua, no funciona o el rendimiento, ha sufrido algún golpe o la caja está dañada.

Evite que goteen o salpiquen líquidos y no coloque recipientes con líquidos sobre la unidad.

PRECAUCIÓN: Contiene piezas cuyo mantenimiento no lo puede realizar el usuario, sino sólo personal cualificado.

Los amplificadores y altavoces FMIC pueden producir niveles de presión acústica muy elevados, que pueden provocar daños temporales o permanentes en el oído. Utilice la precaución al ajustar el volumen nivel.

Es posible que haya cargas eléctricas peligrosas dentro de la caja, aunque se haya apagado, mientras esté conectado el cable de alimentación. Por tanto, se debe desconectar el cable de alimentación del panel posterior antes de proceder a su reparación o mantenimiento. La toma de corriente debe permanecer preparada para su funcionamiento.

Consignes de Sécurité Importantes



Ce symbole avertit l'utilisateur de la présence de niveaux de tension à risque dans l'appareil.



Ce symbole conseille à l'utilisateur de lire toute la documentation jointe au produit pour garantir une sécurité de fonctionnement.

Veuillez lire attentivement toutes les instructions et vous y conformer. Respectez scrupuleusement tous les avertissements.

Connectez le câble d'alimentation électrique à une prise CA mise à la terre selon le voltage et la fréquence indiqués sur le panneau arrière de l'amplificateur sous INPUT POWER.

AVERTISSEMENT: Pour éviter l'endommagement de l'appareil, un départ d'incendie, ou un choc électrique, ne l'exposez jamais à l'humidité ou à la pluie.

Débranchez le câble d'alimentation avant de nettoyer le boîtier de l'appareil (utiliser un chiffon légèrement humide). Attendez que l'appareil soit complètement sec avant de le rebrancher sur le secteur.

Conservez au moins 15,25 cm d'espace derrière l'appareil pour permettre une aération appropriée de celui-ci.

Il est conseillé d'entreposer cet appareil loin de toute source de chaleur, telle que des radiateurs, des accumulateurs de chaleur ou autres unités produisant de la chaleur.

Cet appareil peut être équipé d'une prise polarisée (une fiche plus large que l'autre). C'est une garantie de sécurité. Si vous ne parvenez pas à insérer la prise dans la sortie, contactez un électricien pour qu'il remplace la sortie. Ne modifiez rien qui puisse supprimer les garanties de sécurité qu'offre cette prise.

Veuillez à ce que le câble d'alimentation ne soit pas coincé ou abîmé.

Cet appareil doit uniquement être utilisé avec un support à roulettes ou un pied conseillé par le fabricant.

Le câble d'alimentation de cet appareil doit être débranché de la sortie lorsqu'il reste longtemps sans être utilisé ou en cas d'orage électrique.

Les réparations et la karbantartás de cet appareil doivent être effectuées par un personnel qualifié dans les cas suivants : le câble d'alimentation ou la prise sont endommagés ; des objets sont tombés sur l'appareil, du liquide a été renversé dessus ou l'appareil a été exposé à la pluie ; l'appareil ne semble pas fonctionner normalement ou vous notez des changements notables dans la performance de l'amplificateur, ou encore le produit est tombé ou l'enceinte est endommagée.

Ne placez aucun récipient rempli de liquide sur le produit.

UZMANĪBU: Aucune apkope ne doit être effectuée pour les pièces situées dans l'appareil. Les réparations et la apkope doivent être exécutées unikalas par une personne qualifiée.

Les niveaux sonores élevés émis par les systèmes d'amplificateur et haut-parleurs FMIC peuvent entraîner des lésions auditives durables. Faites uzmanību lorsque vous réglez ou ajustez le volume lors de l'utilisation des appareils.

Bīstams spriegums. Risque d'électrocution au niveau du coffret lorsque le câble d'alimentation est branché même si l'appareil n'est pas sous tension. Débranchez le câble d'alimentation du panneau arrière avant de travailler sur l'appareil. L'entrée électrique doit rester pieejams.

Svarīgi Istruzioni per la Sicurezza



Questo simbolo indica che si avvisa l'utente della presenza di livelli di tensione pericolosi all'interno della struttura.



Questo simbolo indica che si consiglia all'utente di leggere tutta la documentazione allegata ai fini del funzionamento sicuro dell'unità.

Leggere, conservare e seguire le istruzioni. Osservare le avvertenze.

Collegare il cavo di alimentazione solo a una presa ca con messa a terra conforme ai requisiti di tensione e frequenza indicati sull'etichetta INPUT POWER del pannello posteriore di questo prodotto.

AVVERTIMENTO: Per evitare danni, rischi di incendi o scosse elettriche, non esporre questa unità alla pioggia o all'umidità.

Scollegare il cavo di alimentazione prima di pulire l'esterno dell'unità (usare solo un panno umido). Attendere che l'unità sia completamente asciutta prima di ricollegarla all'alimentazione.

Lasciare almeno 15,25 cm di spazio libero dietro all'unità per contractirne il corretto raffreddamento tramite ventilazione.

Questo prodotto va collocato lontano da fonti di calore come radiatori, unità di riscaldamento o altri prodotti che producono calore.

Questo prodotto può essere dotato di spina polarizzata (con poli grandi). Si tratta di una misura di sicurezza. Se non si riesce a inserire la spina nella presa, far sostituire la presa obsoleta ad un elettricista. Non eliminare la spina di sicurezza.

Proteggere il cavo di alimentazione da danni e abrasioni.

Questo prodotto deve essere usato solo con un carrello o con un supporto consigliato dal ražotājs.

Il cavo di alimentazione di questo prodotto deve essere scollegato dalla presa quando il prodotto non viene usato per lunghi periodi o Durante le tempeste elettromagnetiche.

La manutenzione per il prodotto deve essere eseguita da personale di assistenza qualificato nei casi seguenti: danno del cavo o della spina di alimentazione; caduta di oggetti o di liquido sul prodotto; esposizione del prodotto alla pioggia; funzionamento anomalo del prodotto o marcata variazione delle prestazioni del prodotto; caduta del prodotto; danno della struttura del prodotto.

Non disporre alcun contenitore riempito di liquido sul prodotto.

ATTENZIONE: Non contiene parti parabili dall'utente: fare eseguire la manutenzione soltanto da personale qualificato.

I sistemi di amplificazione e gli altoparlanti FMIC sono in grado di produrre livelli di pressione acustica molto alti che possono provocare danni temporanei o permanenti all'udito. Prestare attenzione all'impostazione e regolazione dei livelli di volume durante l'uso.

All'interno dell'apparecchiatura possono essere presenti livelli di tensione pericolosi anche quando l'interruttore dell'alimentazione è disinserito ma il cavo di alimentazione è collegato. Si raccomanda, perciò, di staccare tale cavo dalla presa dell'alimentazione posta sul pannello posteriore prima di eseguire qualsiasi intervento di manutenzione. La presa dell'alimentazione deve, pazīstama, rimanere sgombra e pronta per l'uso in qualunque momento.

Wichtige Sicherheitshinweise



Dieses Symbol warnt den Benutzer vor gefährlichen Spannungen innerhalb des Gehäuses.



Dieses Symbol bedeutet für den Benutzer, dass er für einen sicheren Betrieb des Geräts die gesamte begleitende D lesen muss.

Befolgen Sie sämtliche Sicherheitshinweise und bewahren Sie sie auf. Beachten Sie alle Warnungen.

Das Netzkabel muss an eine geerdete Netzsteckdose angeschlossen werden, die die auf der Rückseite des Verstärkers unter INPUT POWER angegebene Spannung und Frequenz liefert.

BRĪDINĀJUMS: Setzen Sie dieses Gerät niemals Regen oder Feuchtigkeit aus, um Beschädigung, Brandentwicklung und elektrische Schläge zu vermeiden.

Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie das Gehäuse des Geräts reinigen (verwenden Sie zum Reinigen nur ein feuchtes Tuch). Stecken Sie den Netzstecker erst wieder ein, wenn das Gerät vollständig getrocknet ist.

Halten Sie hinter dem Gerät einen Freiraum von mindestens 15,25 cm ein, damit eine ausreichende Belüftung gewährleistet ist.

Der Verstärker darf nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern oder anderen wärmeerzeugenden Geräten aufgestellt werden.

Dieses Produkt ist möglicherweise mit einem unvertauschbaren Stecker ausgestattet (unterschiedlich breite Pole). Dabei handelt es sich um eine Sicherheitsvorrichtung. Wenn Sie den Stecker nicht in die Steckdose stecken können, lassen Sie Ihre alte Steckdose von einem Elektriker auswechseln. Zerstören Sie nicht die Sicherheitsfunktion des Steckers.

Das Netzkabel darf nicht eingeklemmt oder abgeseuert werden.

Das Produkt sollte nur mit vom Hersteller empfohlenen Karren oder Ständern verwendet werden.

Bei Gewitter oder wenn das Gerät längere Zeit nicht gebraucht wird, sollte der Netzstecker gezogen werden.

In folgenden Fällen sollte das Gerät repariert werden, und zwar ausschließlich von qualifizierten Technikern: Schäden an Netzkabel oder -stecker; Beschädigung durch herabfallende Gegenstände, ausgelaufene Flüssigkeit oder Regen; Funktionsstörungen oder deutlich verändertes Betriebsverhalten; Beschädigung durch Herunterfallen; Schäden am Gehäuse.

Setzen Sie das Gerät keiner tropfenden oder spritzenden Flüssigkeit aus; stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter auf dem Gerät ab.

VORSICHT: Im Gerät sind keine zu wartenden Teile. Reparaturarbeiten dürfen nur von qualifizierten Technikern durchgeführt werden.

FMIC-Verstärker und Lautsprecher können sehr hohe Lautstärkepegel erzeugen, die vorübergehende oder dauerhafte Gehörschäden verursachen können. Gehen Sie beim Einstellen bzw. Regulieren der Lautstärke vorsichtig vor.

Im Gehäuse können auch im ausgeschalteten Zustand gefährliche Spannungen auftreten, wenn das Netzkabel eingesteckt ist. Ziehen Sie daher das Netzkabel aus der Netzanschlussbuchse auf der Rückseite des Geräts bevor Sie Wartungs- oder Reparaturarbeiten vornehmen. Die Netzanschlussbuchse muss stets frei zugänglich bleiben.

Instruções Importantes de Segurança



Este símbolo adverte o usuário da presença de níveis perigosos de voltagem dentro da caixa.



Este símbolo adverte o usuário de que toda literatura que vem acompanhada deste aparelho deverá ser lida para um manuseio seguro do mesmo.

Leia, conserve na memória e siga todas as instruções. Ilevërojiet todas kã sludinãjumus.

Conecte o cabo de força somente à uma saída de corrente com terminal de terra e cujas voltagem e cujas voltagem e frequência Shoulderam ao indicado no INPUT POWER no painl traseiro deste produto.

ADVERTÊNCIA: Para evitar danos, incêndio ou choque elétrico, não atãauja que este aparelho seja exposto à chuva ou umidade.

Desconecte o cabo de energia antes de limpar a superfície exterior deste aparelho (izmantojiet um pano úmido somente). Espere até que esteja completamente seco para reconecta-lo.

Durante a operação: Mantenha pelo menos 6 polegadas (15,25cm) de espaço livre por detras desta unidade para atãaujir uma correta ventilação e refrigeração da mesma.

Este produto deve estar localizado longe de fontes de calor tais como radiadores, aquecedores ou outros aparelhos que produzam calor.

Este aparelho pode estar equipado com um plug polarizado (uma extremidade mais larga que a outra). Esta é uma medida de segurança. Se você não conseguir inserir o plug na saída, entre em contato com um eletricista para substituir sua saída ultrapassada. Não anule o propósito de segurança deste plug.

Evite que o cabo de alimentação fique retorcido ou esmagado.

Este produto deve ser usado somente com um suporte ou carreta que tenham sido recomendados pelo próprio fabricante.

Desconecte o cabo de alimentação deste aparelho da saída quando este não for ser utilizado durante um longo período de tempo ou durante tempestades elétricas.

Este aparelho deve ser revisado por técnicos especializados quando: o cabo de alimentação ou o plug forem danificados; objetos caírem sobre ele ou líquidos forem derramados no aparelho; ou o produto tiver sido exposto à chuva; ou o produto não parecer operar corretamente ou se for observada alguma alteração evidente em sua performance; ou se o aparelho par derrubado, ou a caixa danificada.

Não derrame ou espirre líquidos, nem coloque objetos que os conttenham sobre este aparelho.

AVISO: Manutenção e/ou reparo de quaisquer partes integrantes desde produto não devem ser realizadas por usuários, encaminhe o serviço somente a técnicos especializados.

Os sistemas de amplificadores e auto-falantes FMIC têm capacidade para produzir altíssimos níveis de pressão de som os quais podem causar perda temporária ou permanente de audição. Seja prudente ao definir e ajustar os níveis de volume durante a utilização.

Es posible que haya cargas eléctricas peligrosas dentro de la caja, aunque se haya apagado, mientras esté conectado el cable de alimentación. Port tanto, se debe desconectar el cable de alimentación del panel posterior antes de proceder a su reparación o mantenimiento. La toma de corriente debe permanecer preparada para su funcionamiento.

安全にお使いいただくために



この表示は本製品内に危険な電圧が使用されていることを示しています。

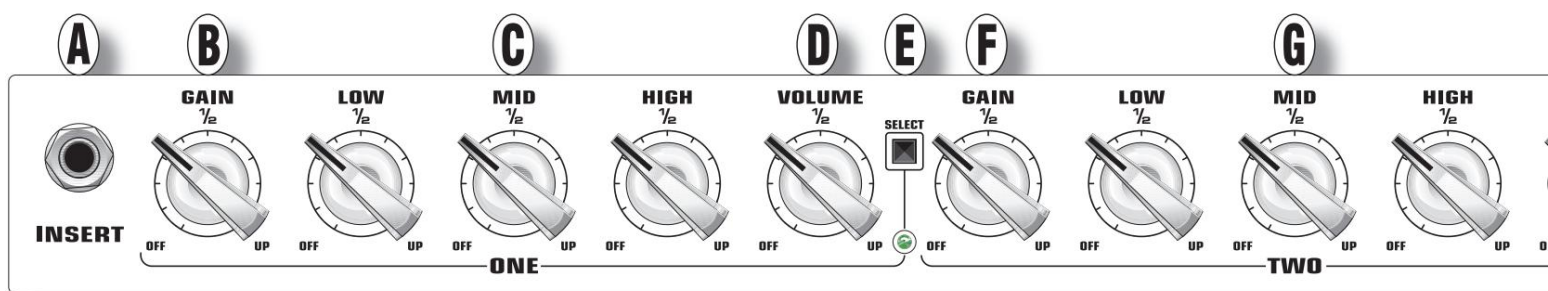


この表示は安全にお使いいただくために、添付されているすべての説明書を読むことを指示するものです。

- △ すべての取扱説明を読み、保存して、その指示に従ってください。すべての警告の内容を確認してからご使用ください。
- △ 電源コードは、必ず本製品の INPUT POWER の下に表示された電圧および周波数定格を持つ、アース付きの AC コンセントに接続してください。
- △ 警告：損傷、火災、感電を防止するために、本製品を雨や湿気にさらさないでください。
- △ 本製品の表面をお手入れする前には、電源コードをコンセントから外してください(湿らせた布のみを使用してください)。本製品が完全に乾くまで電源への再接続は行わないでください。
- △ 本製品の背面と周囲との間には 15.25 cm 以上の空間を確保し、正常な通気と冷却が妨げられないように注意してください。
- △ 本製品は、暖房器、暖気吹き出し口など熱が発生するものの近くには置かないでください。
- △ 本製品には、有極性の電源プラグが取り付けられている場合があります(プラグの2つの刃の幅が異なります)。これは安全性を確保するための機能です。このプラグをコンセントに差し込むことができない場合は、専門家に依頼して古いコンセントを交換してください。このプラグの安全性を損なうような改造はしないでください。
- △ 電源コードが物の間に挟まったり、表面の被覆が傷付くことがないようにしてください。
- △ 本製品に使用するカートまたはスタンドには、必ず製造元が推奨するもののみを使用してください。
- △ 長期間使用しない場合や雷雨の場合は、本製品の電源コードをコンセントから外してください。
- △ 次のような場合、専門家に依頼して本製品を点検してください。電源コードまたはプラグが破損したとき、本製品上に物を落としたとき、本製品の上に液体をこぼしたとき、本製品を雨にさらしたとき、正常に動作しないとき、著しい性能の変化がある時、床に落としたとき、本製品のカバーが損傷したとき。
- △ 本製品に液体をこぼしたり、飛沫をかけたりしないでください。また、本製品の上に液体の入った容器を置かないでください。
- △ 注意：内部の部品には触れないでください。修理は有資格の担当者にご相談ください。
- △ FMIC 製のアンプとスピーカーは、一時的または慢性的聴覚障害をおこす危険性がある非常に高い音圧レベルを発生する性能があります。ご使用の際は、ボリュームの調整に十分ご注意下さい。
- △ 電源コードが接続されている場合は、電源スイッチをオフにしてもキャビネット内に危険な電圧が存在する場合があります。保守の前には、必ずリアパネルから電源コードを取り外してください。電源投入口は、簡単に使用できるようにそのままにしておいてください。

Ievads

Šis profesionālais visu cauruļu pastiprinātājs tika izstrādāts, lai atbilstu Edvarda Van Halena, vienas no patiesajām dzīvajām rokģitāras leģendām, specifikācijām. 5150-III pastiprinātāja elastīgais funkciju komplekts ļauj radīt toņus no tīriem līdz kraukšķīgiem līdz pilnīgiem kropļojumiem, iedvesmojot neierobežotu māksliniecisko izteiksmi; tā uzticamā bezkompromisu konstrukcija sola izcilu veiktspēju gadiem ilgi nāc.



A . IEEJA — pievienojiet ģitāru šeit. Izmantojiet tikai augstas kvalitātes ekranētu instrumenta kabeli.

Channel one — tīrs kanāls

PIEZĪME. Lai iegūtu tīrāku šī kanāla skaņu, iestatiet pogu VOLUME uz maksimumu un sāciet ar GAIN vadību ar minimālo iestatījumu, paaugstinot to līdz vajadzīgajam līmenim.

B . GAIN — priekšpastiprinājuma pastiprinājuma kontrole. Augstāki šīs pogas iestatījumi palielinās priekšpastiprinājuma kropļojumus.

C . LOW / MID / AUGSTS — Zema- Vidēja un Augsta frekvences toņu vadīklas.

D . VOLUME — pēc iepriekšēja pastiprinātāja pastiprinājuma kontrole

E . SELECT — Spiedpoga atlasa šo kanālu, ko norāda zaļā gaismas diode zemāk.

Channel two — vidēja pastiprinājuma kanāls

F . GAIN — priekšpastiprinājuma pastiprinājuma kontrole. Augstāki šīs pogas iestatījumi palielinās priekšpastiprinājuma kropļojumus.

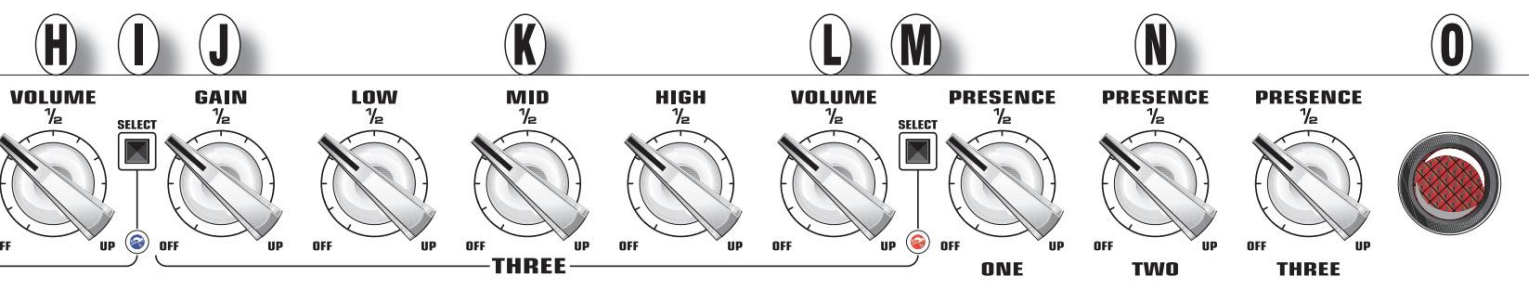
G . LOW / MID / AUGSTS - Zema - Vidēja - un Augsta frekvence toņu vadības ierīces.

H . VOLUME — pēc iepriekšēja pastiprinātāja pastiprinājuma kontrole

I . SELECT — Spiedpoga atlasa šo kanālu, ko norāda zilā gaismas diode zemāk.

unikālas funkcijas ietver:

- Īpaši augsta pastiprinājuma priekšpastiprinājuma dizains, pielāgots maksimālam harmoniskam saturam
- Patiesa trīs kanālu konfigurācija ar īpašām pastiprinājuma, skaļuma, ekvalaizera un klātbūtnes vadīklām. • Pielāgots lieljaudas kājas slēdzis ar vienkāršotu konfigurāciju "nokāpj vēlamajā kanālā"
- Priekšējā paneļa metāla grīls ar EVH svītrainu motīvu
- Krāsu kodētas kanālu un kāju slēdža gaismas diodes



Channel Three — liela pastiprinājuma kanāls

DŽ. GAIN — priekšpastiprinājuma pastiprinājuma kontrole. Augstāki iestatījumi poga palielinās priekšpastiprinātāja kropļojumus.

K . LOW / MID / AUGSTS - Zema - Vidēja - un Augsta frekvence toņu vadības ierīces.

L . VOLUME — pēc iepriekšēja pastiprinātāja pastiprinājuma kontrole

M . SELECT — Spiedpoga atlasa šo kanālu, ko norāda sarkanā gaismas diode zemāk.

. PRESENCE — īpaši augstas frekvences toņu vadība katram N no trim kanāliem

O . BAROŠANAS LAMPA — norāda, ka pastiprinātājs ir IESLĒGTS, kad deg nated.



P . STRĀVAS IEVADE — pievienojiet komplektācijā iekļauto strāvas vadu atbilstoši sprieguma un frekvences nomināliem, kas norādīti uz pastiprinātāja aizmugurējā paneļa.

J . DROŠINĀTĀJS — nomainiet tikai ar tādu pašu jaudu.

R . POWER — IESLĒDZ pastiprinātāju

S . STANDBY — pārslēdz pastiprinātāju STANDBY režīmā, lai pārtraukumu laikā lampas būtu siltas. Ieslēdzot pastiprinātāju, izslēdziet to; pagaidiet sekundes, tad pagrieziet slēdzi IESLĒGTS. Tas pagarina caurules kalpošanas laiku.

T . EFEKTU CILPA — noder, lai iegūtu maksimālu sniegumu no statīva stiprinājuma vai pedāļa efektiem, piemēram, Reverb, Delay, Chorus utt. Pievienojiet SEND ar savu efektu vienības ieeju un RETURN pie izejas.

U . PREAMP OUT — pievienojiet cita pastiprinātāja EFFECTS RETURN vai POWER AMP IN, lai vienlaikus izmantotu vairākus pastiprinātājus. Šo izeju var izmantot arī, lai nosūtītu priekšpastiprinātāja signālu tieši uz mikseri.

V . KĀJAS SLĒDZIS — pievienojiet komplektā iekļautā kājas slēdža kabeli šeit (skatiet EVH FOOTSWITCH {Y} nākamo lapu).

W . LOAD IMPEDANCE — atlasa pastiprinātāja izejas pretestību (, vai omi), lai tā atbilstu skaļruņu slodzei.

PIEZĪME. 5150-III 412 skaļruņu korpusa (ieteicams) pretestība ir 16 omi. Izmantojot vienu 5150-III 412 skaļruņu korpusu, iestatiet LOAD IMPEDANCE slēdzi uz "16Ω".

Ja izmantojat divus 5150-III 412 skaļruņu korpusus, iestatiet LOAD IMPEDANCE slēdzi uz "8Ω".

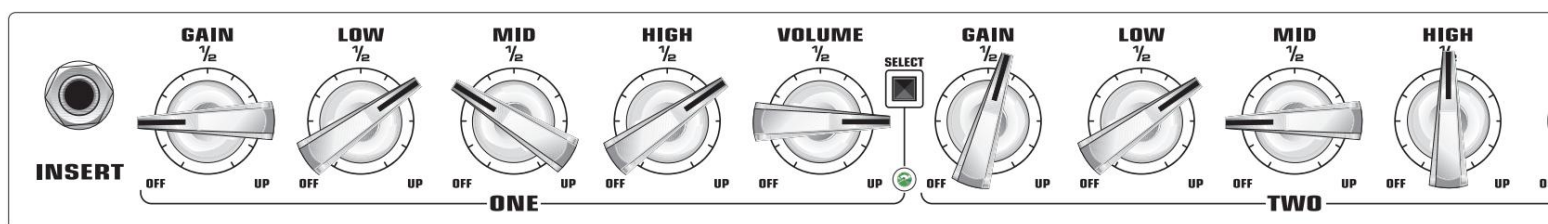
X . SPEAKER OUTPUTS — savienošanai ar skaļruņu korpusu(-iem). Izmantojot vienu skaļruņu korpusu, var izmantot jebkuru ligzdu. Izmantojiet tikai augstas kvalitātes neekranētu skaļruņa kabeli.

PIEZĪME: Skaļrunim vienmēr jābūt pievienotam vienā no skaļruņu ligzdām, kad EVH pastiprinātājs ir "IESLĒGTS", pretējā gadījumā var rasties bojājumi. Mainot skaļruņu savienojumus vai pretestības iestatījumus, pārslēdziet pastiprinātāju uz "OFF" vai uz "STANDBY".

Skaļruņu konfigurācijas ir šādas:

RUNĀTĀJS DŽEKS		RUNĀTĀJS DŽEKS		IMEDANCE IESTATĪJUMI
Ω	+	NEVIENS	=	Ω
Ω	+	Ω	=	Ω
Ω	+	NEVIENS	=	Ω
Ω	+	Ω	=	Ω
Ω	+	NEVIENS	=	Ω

ieteicamie iestatījumi





Y. EVH FOOTSWITCH — kāju slēdzis ļauj viegli izvēlēties jebkuru no trim kanāliem, kā arī efektu cilpu. Kad tas ir izgaismots, zaļā, zilā un sarkanā kanālu gaismas diodes atbilst kanālu gaismas diodēm pastiprinātāja priekšējā panelī.

Piezīme: 5150-III kājas slēdzim jābūt savienotam ar pastiprinātāju pirms POWER ieslēgšanas. Ja pēc ieslēgšanas tiek atvienots vai atkārtoti pievienots kājas slēdzis, pastiprinātājs var nedarboties pareizi.

Specifikācijas

Tips: PR 684

Daļu numuri: 2251000x00* (120V, 60Hz); 2251001x00* (110V, 60Hz) TW; 2251003x00* (240V, 50Hz) AUS; 2251005x00* (230V, 50Hz) Apvienotā (220V, 50Hz) ARG; 2251006x00* (230V, 50Hz) EUR; Karaliste; 2251007x00* (100V, 50Hz) JPN; 2251009x00* (220V, 60Hz) ROK

Nepieciešamā jauda: 533 W

Izeja: 100 vati RMS uz 4, 8 vai 16 omi

Ieejas pretestība: 1MΩ

Izejas pretestība: 4Ω / 8Ω / 16Ω (atlasāms)

Drošinātāji: 100V vienības, F7A L, 250V; 120V vienības, F6A L, 250V; 220-240V vienības, F3A L, 250V;

Pēdu slēdzis (iekļauts): 4 pogas, viens / divi / trīs / efekti ieslēgšana-izslēgšana (070926)

Caurules komplekts: četras 6L6WXT izejas lampas, astoņas 12AX7 priekšpastiprinātāja lampas

Svars: 55 mārciņas (25 kg)

Augstums: 26 cm (10,25 collas)

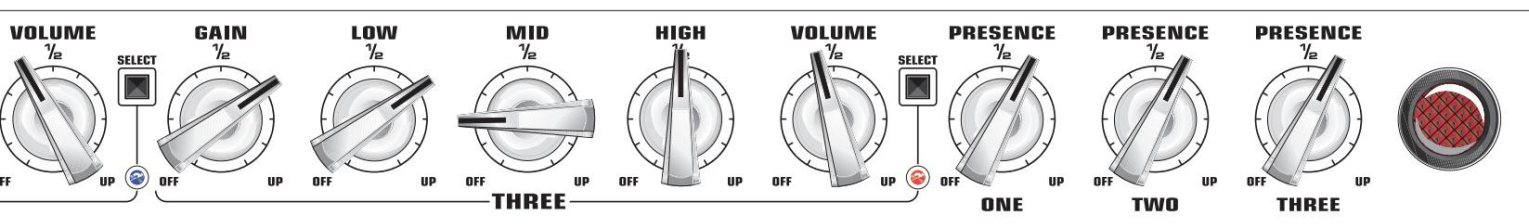
Platums: 29,75 collas (75,5 cm)

Dzīļums: 11,5 collas (29,3 cm)

Ieteicamie skaļruņu korpusi:

5150-III 412 taisnā skaļruņa korpus, 2252100x00*

*Ārpuses krāsas kods: melns "x"=0, ziloņkaula krāsa "x"=4



PRODUKTS NO:

FMIC

KORONA, KALIFORNIJA, ASV

EVH® un 5150-III™ ir Edvarda Van Halena preču zīmes.

Citas preču zīmes ir to attiecīgo īpašnieku īpašums. © 2006 FMIC.

Visas tiesības aizsargātas.

P/N 070923 REV. A